우리말 어휘의 시간을 읽다

물닭

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

뜸부깃과의 새. 몸은 쇠물닭과 비슷한데 머리와 등은 검은색, 배 쪽은 잿빛이고 발가락 사이에 비막이 있다. 호수나 강가의 갈대 속에 사는데 아시아, 유럽 등지에 널리 분포한다.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
15세기	12개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 22자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '물닭'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 뜸부깃과의 새. 몸은 쇠물닭과 비슷한데 머리와 등은 검은색, 배 쪽은 잿빛이고 발가락 사이에 비막이 있다. 호수나 강가의 갈대 속에 사는데 아시아, 유럽 등지에 널리 분포한다.

물닭의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

물닭의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
믈돍 사전 표기 요약	● →	—	● →	—	—	—
믓돍 사전 표기 요약	—	● →	● →	—	—	—
물돍 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	—
물닭 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 믈돍
  15세기17세기

- 믓둙
  16세기17세기
- 물둙
  19세기
- 물닭
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 4종
믌둙, 믓둙, 물둙, 물닭

물닭의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘물닭’의 옛말 ‘믌둙’은 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘믌둙’은 액체인 물을 뜻하는 ‘믈’과 관형격 조사 ‘ㅅ’이 결합한 ‘믌’에 ‘닭’의 옛말인 ‘둙’이 결합하여 하나의 단어로 굳어진 것이다.

표기와 소리의 특징

16세기에 보이는 ‘믓둙’은 ‘믈’의 끝소리 ‘ㄹ’이 ‘ㅅ’ 앞에서 탈락한 것이다. 근대 국어 시기에 양순음 ‘ㅁ, ㅂ, ㅍ, ㅃ’ 아래에서 모음 ‘ㅡ’가 ‘ㅜ’로 바뀌는 원순 모음화에 따라 19세기에 ‘물둙’이 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

18세기 이후 나타난 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 ‘둙’이 ‘닭’으로 바뀌어 20세기에 ‘물닭’이 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 물닭

전체 용례 12개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 믌ᄃᆞᆰ 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
믌ᄃᆞᆰ

출처 1481 두시언해 10:4ㄱ

용례 01

문헌 용례

가마오디와 믌ᄃᆞᆯ가 쇽졀업시 ᄒᆞ오ᅀᅡ 깃디 말라.

현대어 풀이

가마우지와 물닭아, 속절없이 혼자 기뻐하지 말라.

대응 원문

鸕鷀鸂鶒莫漫喜.

출처 1481 두시언해 13:32ㄴ

용례 02

문헌 용례

믌ᄃᆞᆯ곤 고기ᄅᆞᆯ 므러 오락가락 ᄂᆞᄂᆞ다.

현대어 풀이

물닭은 고기를 물어 오락가락 난다.

대응 원문

水鷄含魚來去飛.

출처 1481 두시언해 17:21ㄴ

용례 03

문헌 용례

이제 니르리 믌ᄃᆞᆱ과 ᄒᆞ야 어즈러이 물 ᄒᆞ얏도다.

현대어 풀이

지금까지 물닭과 함께 어지러이 무리를 이루었구나.

대응 원문

至今鸂鶒亂爲群.

출처 1481 두시언해 20:2ㄱ

용례 04

문헌 용례

믌ᄃᆞᆯ근 雙雙이 춤츠고.

현대어 풀이

물닭은 쌍쌍이 춤추고.

대응 원문

灪鶩雙雙舞.

16세기 믓ᄃᆞᆱ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

믓ᄃᆞᆱ

출처 1517 사성통해 상:24ㄱ

용례 05

문헌 용례

鷄 믓ᄃᆞᆱ.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1527 훈몽자회 상:9ㄴ

용례 06

문헌 용례

灪 믓ᄃᆞᆱ 계 鶩 믓ᄃᆞᆱ 틱.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1575 천자문 광주판 33ㄴ

용례 07

문헌 용례

鵾 믓ᄃᆞᆱ 곤.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

17세기 믓ᄃᆞᆱ, 믌ᄃᆞᆱ 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

믓ᄃᆞᆱ, 믌ᄃᆞᆱ

출처 1613 훈몽자회 국중도본 상:17ㄴ

용례 08

문헌 용례

鸂 믓둙 계 鷘 믓둙 틱.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1632 두시언해 중간본 7:2ㄱ

용례 09

문헌 용례

혼 雙ㅅ 믌둘곤 相對ᄒᆞ여 ᄌᆞᄆᆞ랑 ᄠᅳ랑 ᄒᆞᄂᆞ다.

현대어 풀이

한 쌍의 물닭은 서로 마주하여 잠겼다 떴다 한다.

대응 원문

一雙鸂鶒對沈浮.

19세기 물둙 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

물둙

출처 1897 독립신문 7월 8일 1면

용례 10

문헌 용례

죠션에 이런 새 죵류ᄂᆞᆫ 황새와 학과 야학과 물둙과.

현대어 풀이

조선에 이런 새 종류는 황새와 학과 야학과 물닭과.

20세기 물닭 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

물닭

출처 1929 조선일보 7월 4일 2면

용례 11

문헌 용례

물닭과 개고리가 마저 죽어.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1929 조선일보 7월 4일 2면

용례 12

문헌 용례

논물에 잇든 개구리와 물닭 가튼 것은.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

물닭의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 물닭의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

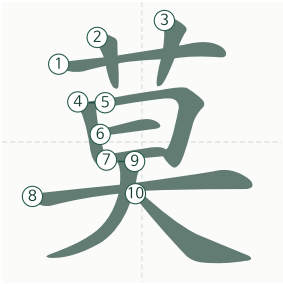
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

莫

뜻·음 없을 막

총 11획 · 부수 艸





사전 11획 · 획순 그림 10획

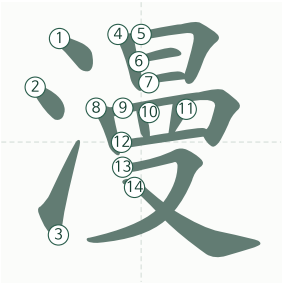
hanja.wordrow.kr/한자/莫/

漫

뜻·음 흩어질 만

총 14획 · 부수 水





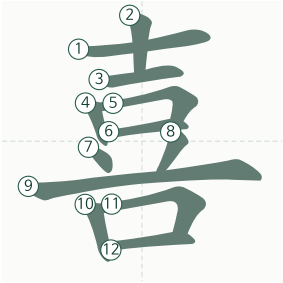
hanja.wordrow.kr/한자/漫/

喜

뜻·음 기쁠 희

총 12획 · 부수 口





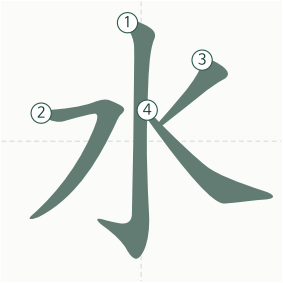
hanja.wordrow.kr/한자/喜/

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





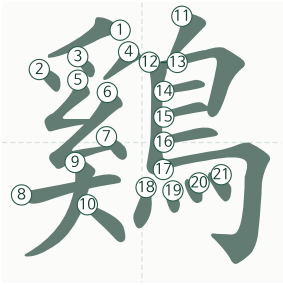
hanja.wordrow.kr/한자/水/

鷄

뜻·음 닭 계

총 21획 · 부수 鳥





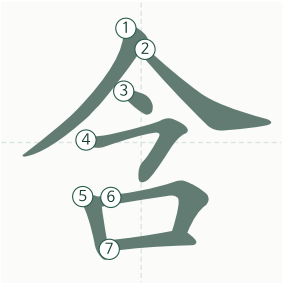
hanja.wordrow.kr/한자/鷄/

含

뜻·음 머금을 함

총 7획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/含/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 4 · 22자

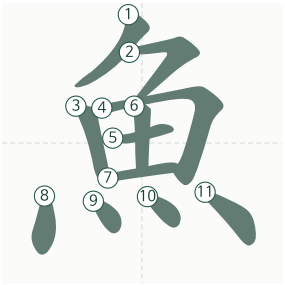
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

魚

뜻·음 고기·물고기 어

총 11획 · 부수 魚





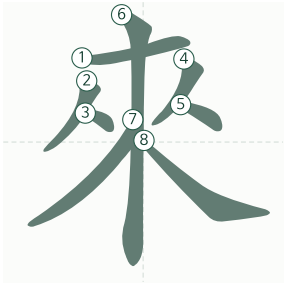
hanja.wordrow.kr/한자/魚/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





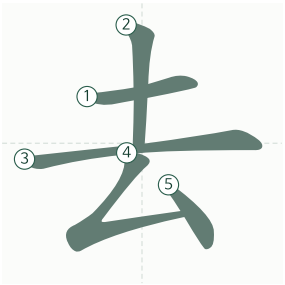
hanja.wordrow.kr/한자/來/

去

뜻·음 갈 거

총 5획 · 부수 厶





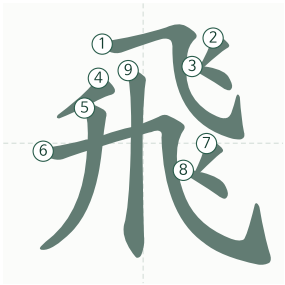
hanja.wordrow.kr/한자/去/

飛

뜻·음 날 비

총 9획 · 부수 飛





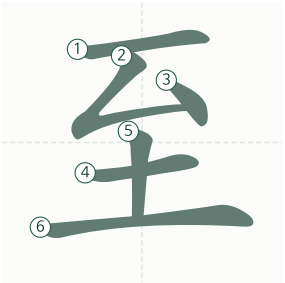
hanja.wordrow.kr/한자/飛/

至

뜻·음 이를 지

총 6획 · 부수 至





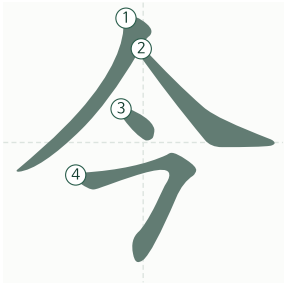
hanja.wordrow.kr/한자/至/

今

뜻·음 이제 금

총 4획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/今/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

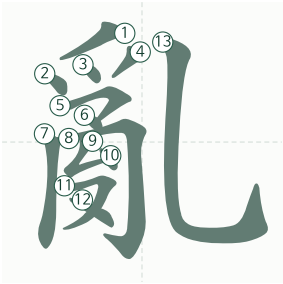
3 / 4 · 22자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

亂 뜻·음 어지러울 란

총 13획 · 부수 乙



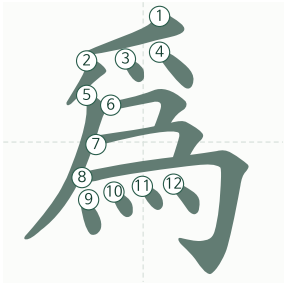


hanja.wordrow.kr/한자/亂/

爲 뜻·음 하·할 위

총 12획 · 부수 爪



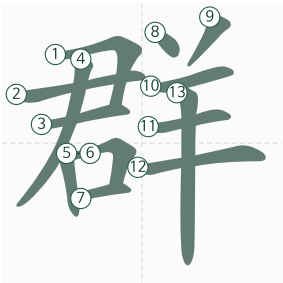


hanja.wordrow.kr/한자/爲/

群 뜻·음 무리 군

총 13획 · 부수 羊

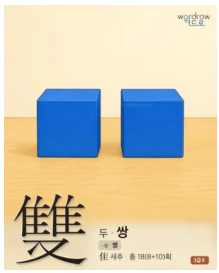


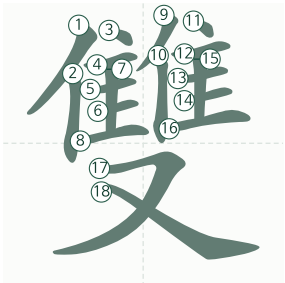


hanja.wordrow.kr/한자/群/

雙 뜻·음 두·쌍 쌍

총 18획 · 부수 隹



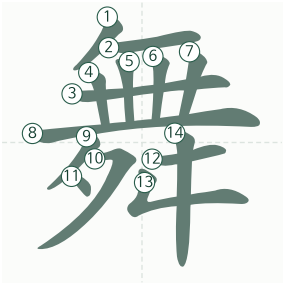


hanja.wordrow.kr/한자/雙/

舞 뜻·음 춤출 무

총 14획 · 부수 舛



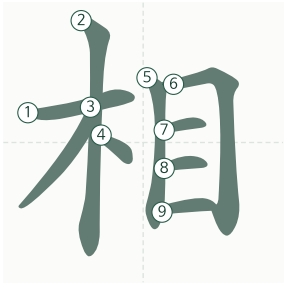


hanja.wordrow.kr/한자/舞/

相 뜻·음 서로 상

총 9획 · 부수 目





hanja.wordrow.kr/한자/相/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 22자

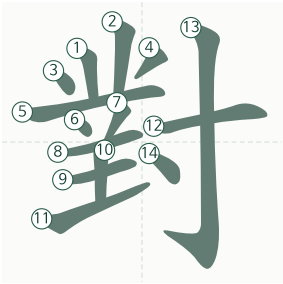
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

對

뜻·음 대할 대

총 14획 · 부수 寸



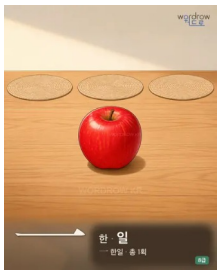


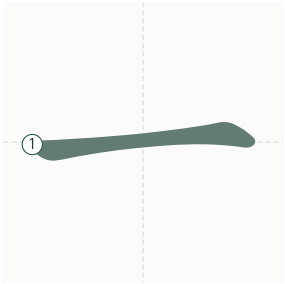
hanja.wordrow.kr/한자/對/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





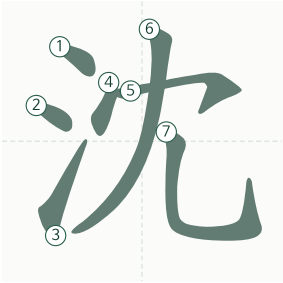
hanja.wordrow.kr/한자/一/

沈

뜻·음 잠길 침 / 성(姓) 심

총 7획 · 부수 水





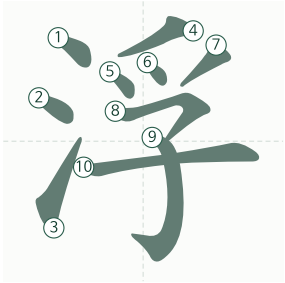
hanja.wordrow.kr/한자/沈/

浮

뜻·음 뜰 부

총 10획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/浮/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 鸕 · 鷺 · 灪 · 鶘 · 鵜 · 鷙 · 鵑.